

Image not found

<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/all/themes/business/logo.png>

Published on *Lirica Medievale Romanza* (<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it>)

[Home](#) > [VIDAS](#) > [EDIZIONE](#) > [Vida di Peire d'Alvergne](#) > [Tradizione manoscritta](#) > [CANZONIERE B](#)

CANZONIERE B

- letto 329 volte

Riproduzione fotografica

[Vai al manoscritto \[1\]](#)



- letto 280 volte

Edizione diplomatica

Image not found

<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/Peire%20d'Alvergne%20B%20vida.jpg>

P Eire daluernge si deleuescat
declarmon. sauis hom fo eben
letraz. efo fills dun borzes. bels (et) a
uinens fo dela p(er)sona. etrobet ben e
cantet ben. e fo lo primiers bons tro
baire q(ue) fo outramon. (et) aquel qui fetz
los meillors sons deuers q(ue) anc fosso
faich. el uers que ditz de iostals breus
iorns els loncs sers qan la blanca
aura brunezis. Cansson non fez ne
guna q(ue) non era adoncs neguns
chantars apellatz canssons mas ue(n)s
mout fo honratz egrazitz p(er)totz los
ualens homes ep(er) totz los ualens ba
ronse p(er)totas las ualens dompnas q(ue)
adoncs eran. (et) era tengutz p(er) lomeil
lor trobador delmon entro qe uenc
Girautz deborneill. Mout se lauzaua
en sos chantars eblasmaua los au
tres trobadors. Si qel dis de si. peire
daruernge a tal uotz qel chanta de
sobre ede sotz ab qun pauc esclarzis
sos motz. eil so sunt doutz eplazen. e
pois es maestre detotz. longamen
estet e uisqet elmon ab la bona gen.
segon qem dis lo dalfins dalvern
ge en cui terra el nasqet. epois (et) el
fetz penedenssa.

- letto 324 volte

Edizione diplomatico-interpretativa

P Eire daluernge si deleuescat declarmon. sauis hom fo eben letraz. efo fills dun borzes. bels (et) a uinens fo dela p(er)sona. etrobet ben e cantet ben. e fo lo primiers bons tro baire q(ue) fo outramon. (et) aqel qui fetz los meillors sons deuers q(ue) anc fosso faich. el uers que ditz de iostals breus iorns els loncs sers qan la blanca aura brunezis. Cansson non fez ne guna q(ue) non era adoncs neguns chantars appellatz canssons mas ue(n)s mout fo honratz egrazitz p(er)totz los ualens homes ep(er) totz los ualens ba ronse p(er)totas las ualens dompnas q(ue) adoncs eran. (et) era tengutz p(er) lomeil lor trobador delmon entro qe uenc Girautz deborneill. Mout se lauzaua en sos chantars eblasmaua los au tres trobadors. Si qel dis de si. peire daruernge a tal uotz qel chanta de sobre ede sotz ab qun pauc esclarzis sos motz. eil so sunt doutz eplazen. e pois es maestre detotz. longamen estet e uisqet elmon ab la bona gen. segon qem dis lo dalfins dalvern ge en cui terra el nasqet. epois (et) el fetz penedenssa.	Peire d'Alvernge si de l'evescat de Clarmon. Savis hom fo e ben letratz e fo fills d'un borzes; bels et avinens fo de la persona. E trobet ben e cantet ben: e fo lo primiers bons trobaire que fo outramon, et aqel qui fetz los meillors sons de vers que anc fosso faich, e·l vers que ditz: Dejosta·ls breus jorns e·ls loncs sers, qan la blanca aura brunezis. Cansson non fez neguna que non era adoncs neguns chantars appellatz canssons, mas vers. Mout fo honratz e grazitz per totz los valens homes, e per totz los valens barons, e per todas las valens dompnas que adoncs eran. Et era tengutz per lo meillor trobador del mon entro qe venc Girautz de Borneill. Mout se lauzava en sos chantars e blasmaua los autres trobadors, si q'el dis de si: Peire d'Arvernge a tal votz q'el chanta de sobre e de sotz ab q'un pauc esclarzis sos motz. E·il so sunt doutz e plazen; e pois es maestre de totz. Longamen estet e visqet el mon ab la bona gen, segon qe·m dis lo Dalfins d'Alvernge en cui terra el nasqet. E pois <et> el fetz penedenssa.
---	---

- letto 604 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/canzoniere-b-221>

Links:

[1] <https://gallica.bnf.fr/ark:/12148/btv1b8419241r/f75.item>